

© Roper Rhodes. 2024

Customer Services, Brassmill Lane Trading Estate, Bath BA1 3JF.
Tel 01225 303900 | www.roperrhodes.co.uk

RIMINI

Slim LED Illuminated Mirror

Installation & Aftercare Instructions - Page 2

Instructions d'installation et d'entretien ultérieur - Page 7

Instrucciones de instalación y mantenimiento - Página 12

Instruktioner för installation och skötsel - Sida 17

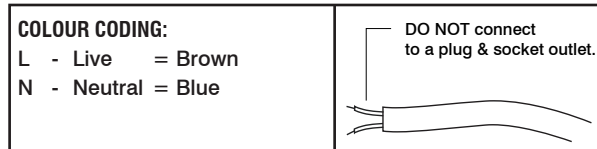
Retain for future reference | Conserver pour référence future |
Guarde estas instrucciones para su referencia en el futuro | Sparas för framtida bruk

Electrical Safety

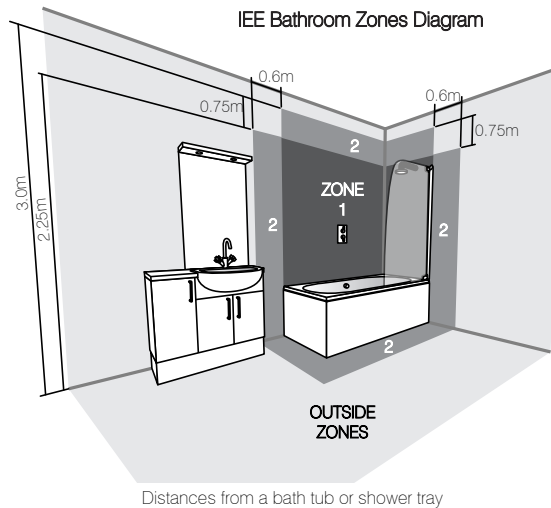
All fittings must be installed by a competent person, in accordance with current IEE wiring regulations. If in doubt consult a qualified electrician.

Important: Always switch off the electrical supply at the mains before installation and maintenance. It is recommended that the fuse is withdrawn or the circuit breaker is switched off for the necessary circuit before installation commences.

WIRING DIAGRAM - MAINS SUPPLY



Bathroom Zones



Bathroom fittings are subject to the appropriate zones in accordance with IEE Regulations. This product is **only** suitable for permanent indoor installation in Zone 2 and outside zones. (See above) This product is **not** suitable for installation in Zone 0 or 1, saunas, steam rooms or shower cubicles. Do **not** connect to a trailing plug and socket. Do **not** install onto surfaces that are either damp or electrically conductive.

BLANK PAGE

Installation Procedure

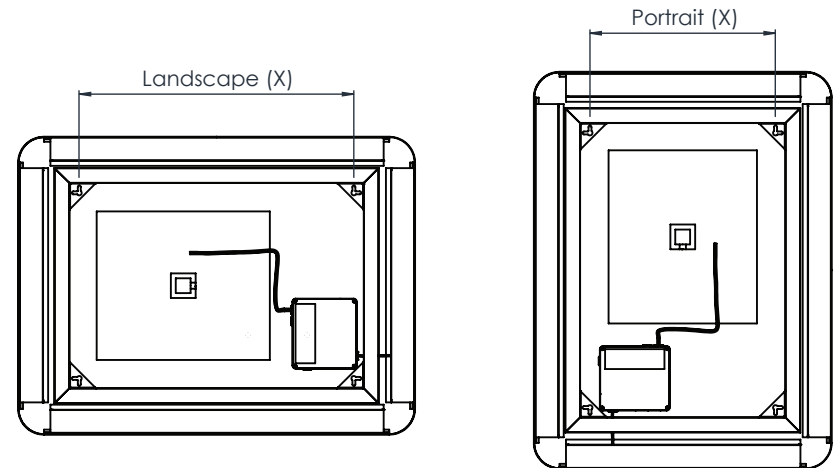
Important: Before starting the installation process, make sure the electrical supply is switched off. It is recommended that the fuse is withdrawn or the circuit breaker is switched off for the necessary circuit.

Important: Before starting the installation process, ensure the wall construction is suitable and can support the weight of the mirror.

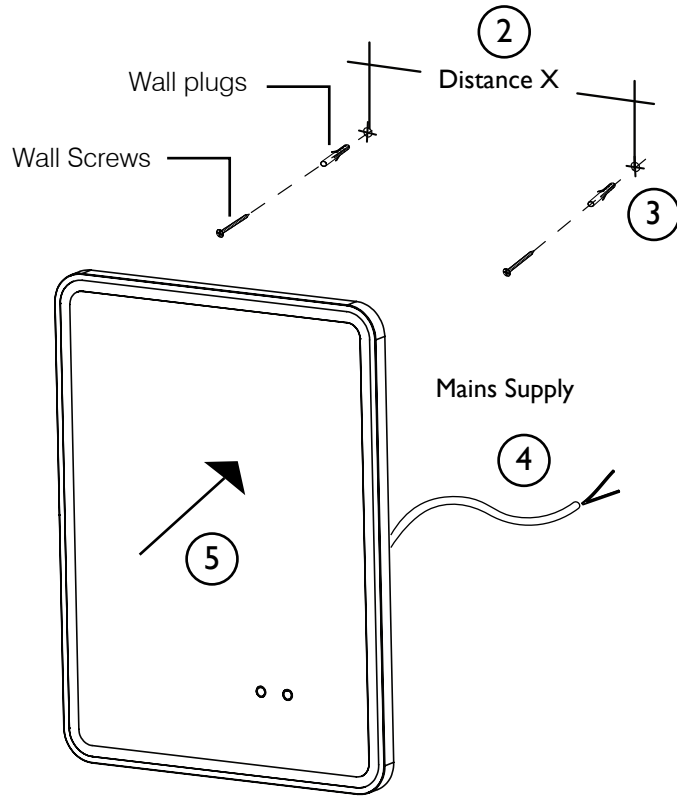
Note: The wall plugs supplied are suitable for solid stone / brick walls. For any other wall material use specialist wall plugs.

- 1) Measure the distance (X) between the keyhole slots on the back of the mirror.
- 2) Mark out the fixing screw positions on the wall using a pencil to the desired height, ensuring they are spaced at distance (X).

BLANK PAGE



Installation Procedure



3) Drill the marked out positions and fit the wall plugs accordingly. Fix the screw into position, leaving a small amount of the screw head proud of the wall for hanging.

4) Make the electrical connection from the mirror to the mains supply. Use the connection wire found at the rear of the mirror to make the necessary connections in accordance with the current IEE regulations. A second person will need to hold the mirror in place whilst electrical connections are made.

5) The mirror should easily slide onto the fixing screws and secure into place.

NOTE: To secure the mirror further, a small amount of silicone sealant can be applied to the side of the extrusions to prevent the mirror being accidentally pulled away from the wall.

To remove the mirror, the mirror should first be lifted and then pulled away from the wall.

Service

Rengöra produkten

Vi rekommenderar att spegeln och andra spegelytor rengörs med en mjuk och torr trasa när spegeln är avstängd. Använd inga rengöringsmedel eller slipmedel.

Se till att inte fukt kommer i kontakt med några elkomponenter.

Felsökning och service

Om du behöver mer hjälp hänvisar vi till vår tekniska kundtjänst på: 01225 303 900.

Roper Rhodes Ltd förbehåller sig rätten för att ändra produktspecifikationen när som helst om det finns en möjlighet till en förbättrad produkt. Alla dimensioner är ungefärliga och är angivna inom rimliga gränser.

För mer information om produkten gå till vår webbplats www.roperrhodes.co.uk, där du kan se produktvideor och mer detaljerad information om Roper Rhodes skåp och speglar samt resten av vårt badrumssortiment.

Efterlevnad

Produkten uppfyller alla tillämpliga säkerhetsstandarder i Storbritannien och Europa.

Denna produkt innehåller en ljuskälla med betyget (F).



Instruktioner – bruksanvisning

Din spegel levereras med LED-belysning som kan ändra färg och ljusstyrka. Spegeln har även en imfritt funktion i mitten. Det finns två **tryckknappar**.

Tryckknapp för ljuskontroll



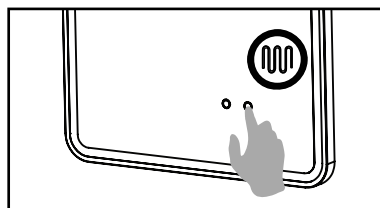
Tryckknapp för imfritt



Sätt PÅ/AV imfritt

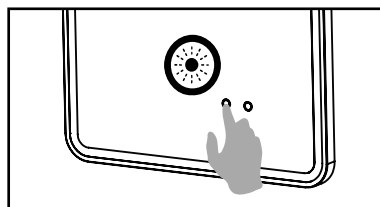
1. Tryck en gång på imfritt-knappen vilken kommer att lysa röd när den är på.

Obs! Den stängs automatiskt av efter 60 minuter om den har varit oanvänd.



Sätt PÅ/AV ljuset

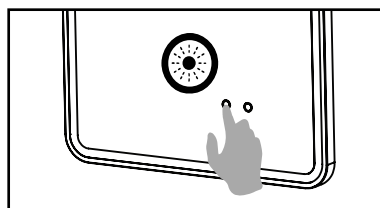
1. Tryck en gång på ljusknappen.



Färgbyte på ljuset

1. Tryck två gånger för att justera mellan de tre färgerna – varm, naturlig, dagsljus.

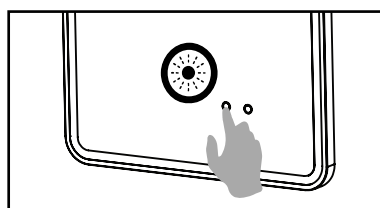
Obs! Färgen memoreras.



Ändra LED-belysningens ljusstyrka

1. Tryck och håll för att justera ljusstyrkan.
2. Släpp när önskad ljusstyrka har uppnåtts eller tryck igen för att få motsatt ljusstyrka.

Obs! Ljusstyrkan memoreras.



Operating Instructions

Your mirror comes with LED lighting that can change colour and brightness. The mirror also has a steam-free feature in the centre of the mirror. There are two **touch buttons**.

Light control touch button



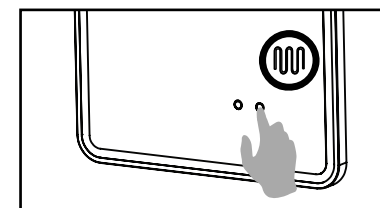
Steam-free touch button



Turn steam-free ON/OFF

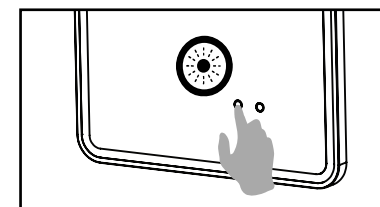
1. Single tap the steam-free button which will become red when on.

Note: After 60 minutes of no operation it will automatically switch off.



Turn lighting ON/OFF

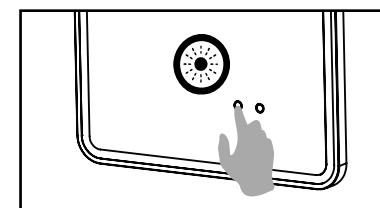
1. Single tap the light button.



Change lighting colour

1. Double tap to adjust between the 3 colours - Warm, Natural and Daylight.

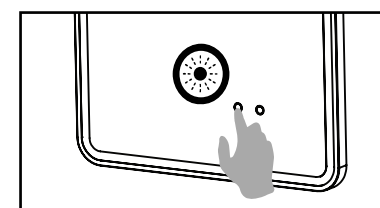
Note: The colour will be memorised.



Change LED lighting brightness

1. Press and hold to adjust its brightness.
2. Release once desired brightness is reached.

Note: The brightness will be memorised.



After care service

Cleaning your product

When cleaning the mirror or any mirrored surfaces it is recommended to use a soft, dry, non abrasive cloth with the mirror turned off. Do not use cleaning agents or abrasive materials.

Do not allow moisture to come into contact with any electrical components.

Troubleshooting & After care service

For any further assistance, please feel free to contact our tech support team at: 01225 303 900.

Roper Rhodes Ltd reserves the right to amend the specification of its products at any time if an opportunity to improve the product occurs. All dimensions are approximate and are quoted within reasonable tolerances.

For more product information visit our website www.roperrhodes.co.uk where you can watch product videos and view more detailed information on Roper Rhodes cabinets and mirrors as well as the rest of our bathroom product range.

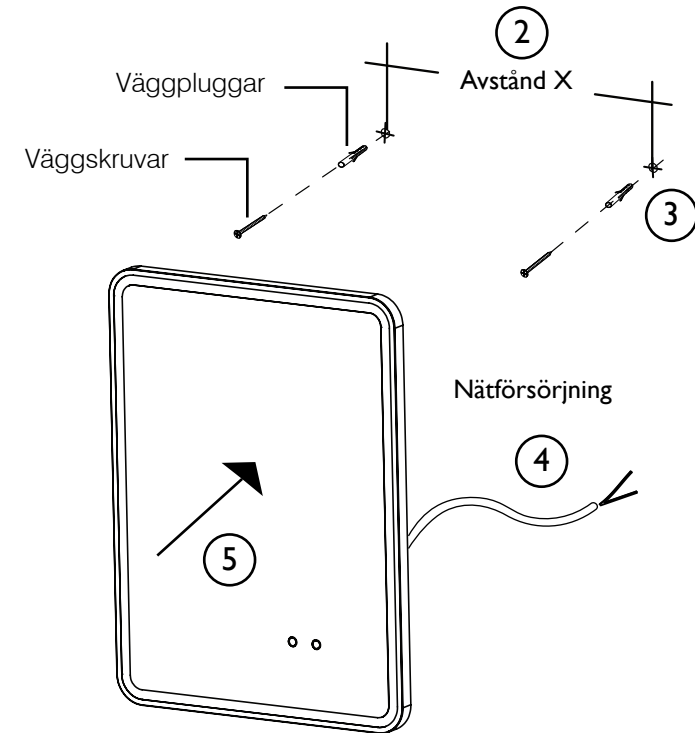
Compliance

This product complies with all relevant British and European safety standards.

This product contains a light source with a rating of (F)



Installation



3) Borra i den markerade positionen och sätt följaktligen i väggpluggarna. Sätt skruven i position, lämna en liten bit av skruvhuvudet synlig så den kan användas för upphängning.

Viktigt: Innan installationsprocessen, se till att elektrisk strömkälla är avstängd. Det rekommenderas att säkringen är uttagen eller att strömbrytaren är avstängd för kretsen.

4) Anslut spegeln elektriskt till strömkällan. Använd anslutningskablagen på baksidan av spegeln för de nödvändiga anslutningarna. Följ aktuella IEE-förordningar. En annan person behöver hålla spegeln på plats medan elanslutningen genomförs.

5) häng spegeln på väggen

OBS: För att förankra spegeln ytterligare, kan en liten bit av silikonättningsmedel appliceras på sidan av extruderingen för att förhindra att spegeln oavsiktligt dras bort från väggen. För att demontera spegeln, skall spegeln först lyftas upp och sedan tas bort från väggen.

Installation

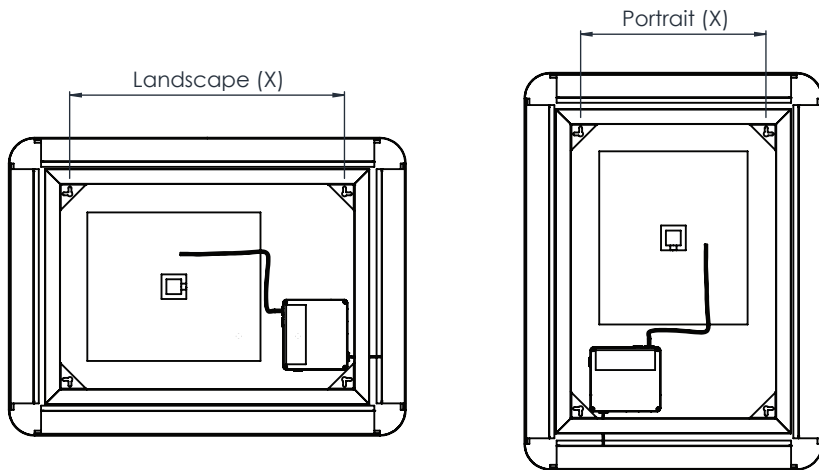
Viktigt: Se till att strömförsörjningen är avstängd innan installationen inleds. Vi rekommenderar att säkringen tas ut eller dvärgbrytaren slås av för den aktuella kretsen.

Viktigt: Kontrollera att väggen är lämplig och klarar spegelns vikt innan installationen inleds.

Obs: De medföljande pluggarna är avsedda för solida väggar av sten eller tegel. Använd andra pluggar till väggar av andra material.

1) Mät avståndet (X) mellan nyckelhålens öppningar på baksidan av spegeln.

2) Markera ut fästskruvens position till önskad höjd på väggen med en penna, för att försäkra om att de har avstånd på (X).



Sécurité électrique - Français

Convient à des installations au Royaume-Uni, en France, en Espagne et en Suède uniquement.

L'appareil doit être installé par un électricien qualifié, conformément aux réglementations électriques et du bâtiment françaises.

Important : toujours couper l'alimentation électrique du réseau avant l'installation et l'entretien. Il est recommandé de retirer le fusible ou d'éteindre le disjoncteur du circuit avant de démarrer l'installation.

SCHÉMA DE CÂBLAGE – ALIMENTATION RÉSEAU

CODE COULEUR :

L - Phase = Marron

N - Neutre = Bleu

NE PAS connecter à une prise de courant.



Zones de salle de bain



Distances d'une baignoire ou d'une cabine de douche

Les raccords de salle de bain sont soumis aux zones appropriées conformément aux Règlements IEE. Ce produit ne convient qu'à une installation intérieure permanente dans la Zone 2 et les zones extérieures. (Voir ci-dessus) Ce produit ne convient pas à une installation dans la Zone 0 ou 1, les saunas, les hammams ou les cabines de douche. Ne pas connecter à une prise de courant traînante. Ne pas installer sur des surfaces qui sont humides ou électro-conductrices.

Procédure d'installation

Important : avant de démarrer le processus d'installation, veiller à ce que l'alimentation électrique soit éteinte. Il est recommandé de retirer le fusible ou d'éteindre le disjoncteur du circuit.

Important : avant de démarrer le processus d'installation, veillez à ce que la construction du mur soit adaptée et puisse supporter le poids du miroir.

Remarque : les chevilles fournies sont adaptées aux murs solides en pierre/briques. Pour tout autre matériau, utiliser des chevilles spécialisées.

- 1) Mesurez la distance (X) entre les encoches de fixation à l'arrière du miroir.
- 2) Marquez les positions des vis de fixation sur le mur à l'aide d'un crayon, à la hauteur souhaitée, en vous assurant qu'elles sont bien espacées de la distance (X) mesurée.

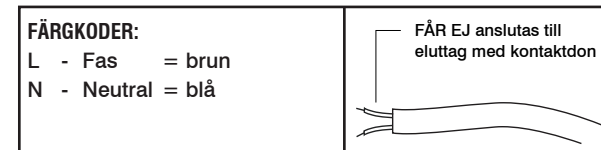
Elsäkerhet – Svenska

Endast lämplig för installation i Frankrike, Spanien, Storbritannien och Sverige.

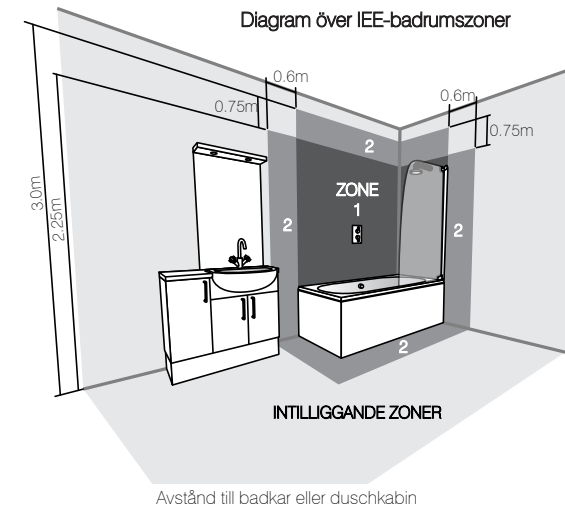
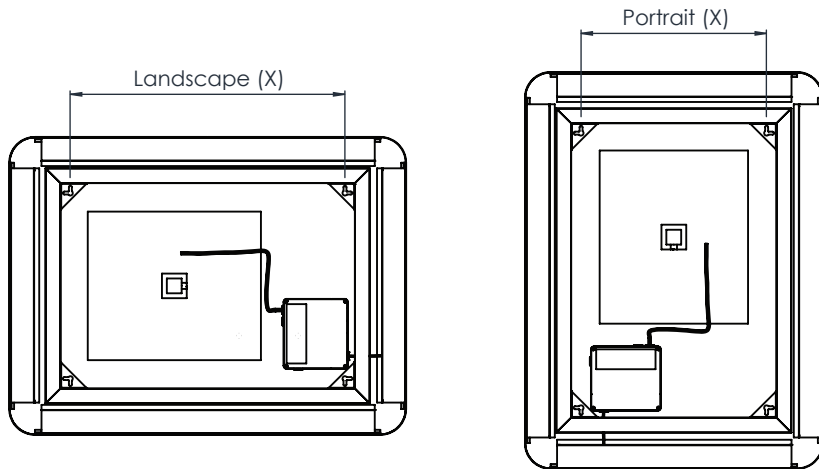
Alla armaturer måste installeras av en kompetent person enligt gällande IEE-förordningar för kabeldragning. Anlita en behörig elektriker om du är osäker.

Viktigt: Stäng alltid av strömförsörjningen i eluttaget före installation och underhåll. Vi rekommenderar att säkringen tas ut eller dvärgbrytaren slås av för den aktuella kretsen innan installationen inleds.

KOPPLINGSSCHEMA - NÄTMATNING



Bad rums zoner



Armaturer i badrum ska installeras med metoder lämpliga för zonen enligt IEE-förordningarna. Produkten är bara avsedd för fast installation inomhus i och utanför zon 2. (Se ovan) Produkten är inte lämplig för installation i zon 0 eller 1: bastur, ångbastur eller duschkabiner. Får ej anslutas till eluttag med kontaktdon. Får ej installeras på underlag som är fuktigt eller leder ström.

Mantenimiento

Limpieza del aparato

Se recomienda el uso de un paño suave, seco y no abrasivo para limpiar el espejo o cualquiera de sus superficies, mientras está apagado. No use productos de limpieza ni materiales abrasivos.

Evite que la humedad entre en contacto con los componentes eléctricos.

Resolución de problemas y mantenimiento

Si necesita ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de asistencia técnica en: 01225 303 900.

Roper Rhodes Ltd se reserva el derecho a modificar las características de este producto en cualquier momento en vista de la posibilidad de poder optimizarlo. Todas las medidas son aproximadas y están indicadas dentro de los límites.

Para obtener más información sobre este producto, visite nuestra página web www.roperrhodes.co.uk, donde podrá visualizar vídeos del producto y acceder a información más detalladas sobre armarios Roper Rhodes, espejos y otros productos de nuestra gama de baño.

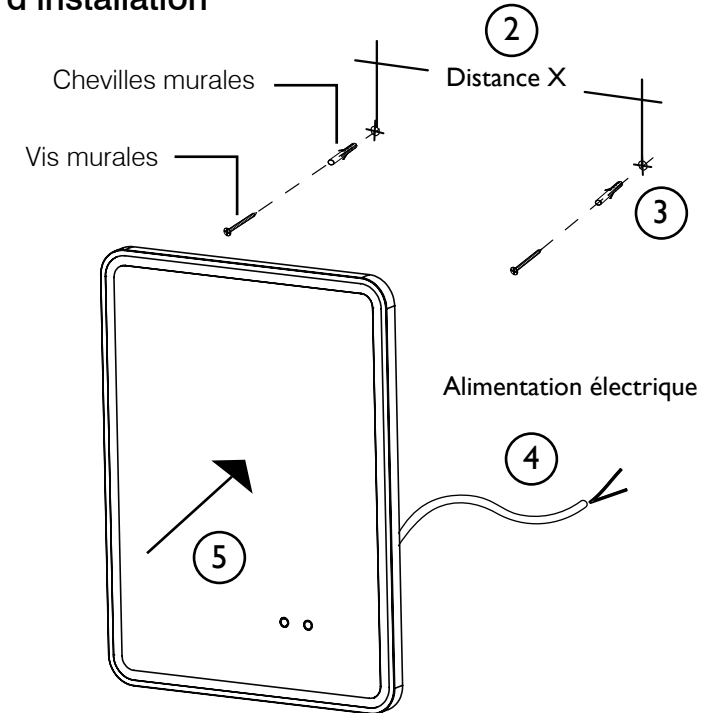
Cumplimiento normativo

Este aparato cumple todas las normativas de seguridad relevantes, tanto británicas como Europeas.

Este producto contiene una fuente de luz con una clasificación de (F)



Instructions d'installation



3) Percez les emplacements marqués au crayon et insérez-y les chevilles. Fixez la vis en position dans la cheville. Veillez à laisser une petite partie de la tête de vis dépasser du mur afin de pouvoir y suspendre le miroir.

Important : avant de procéder à l'installation, assurez-vous d'avoir coupé le système électrique. Il est conseillé de retirer le fusible ou de couper le disjoncteur du circuit concerné.

4) Faire le raccordement électrique du miroir à l'alimentation secteur. Utiliser le câble de connexion trouvé à l'arrière du miroir pour réaliser les branchements nécessaires en conformité aux réglementations IEE actuelles. Une deuxième personne devra tenir le miroir en place, pendant que les raccordements électriques sont faits.

5) Accrocher le miroir au mur

REMARQUE : pour fixer davantage le miroir, une petite quantité de mastic en silicone peut être appliquée sur le côté des extrusions pour éviter tout risque de décrochage accidentel du miroir. Pour retirer le miroir, soulevez-le avant de le décrocher du mur.

Instructions – Mode d'emploi

Ce miroir est doté d'un éclairage LED qui change de couleur et de luminosité. Le miroir est également pourvu d'un système anti-buée intégré au centre du miroir. Il possède deux **boutons tactiles**.

Bouton tactile d'éclairage.



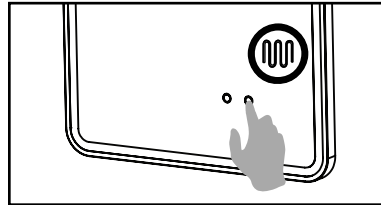
Bouton tactile anti-buée



Activer/désactiver le système anti-buée

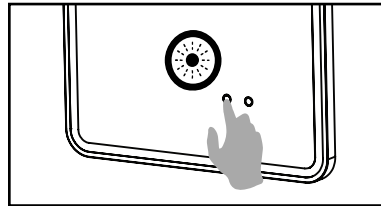
1. Toucher le bouton anti-buée : celui-ci s'allume en rouge.

Remarque : Au bout de 60 minutes d'inactivité, le système s'éteint automatiquement.



Allumer/éteindre l'éclairage

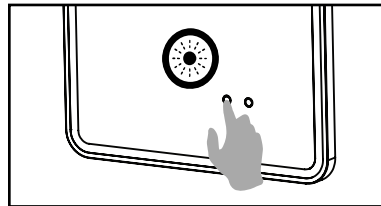
1. Toucher une fois le bouton éclairage.



Changer la couleur d'éclairage

1. Toucher deux fois pour passer aux différentes couleurs - Chaud, Naturel et Lumière du jour.

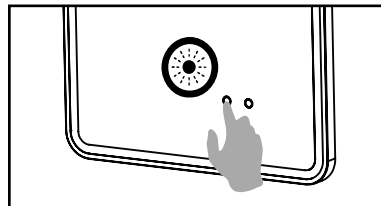
Remarque : le réglage de la température de couleur sera gardé en mémoire.



Changer la luminosité de l'éclairage LED

1. Appuyer longuement pour régler la luminosité.
2. Relâcher le bouton une fois la luminosité souhaitée obtenue, ou appuyer de nouveau changer la luminosité.

Remarque : Le niveau de luminosité choisi sera mémorisé par le système.



Instrucciones de funcionamiento

El espejo cuenta con iluminación LED, de la cual es posible modificar el color y la intensidad. También dispone de una función antivaho en el centro del espejo. Hay dos **botones táctiles**.

Botón táctil de control de luz



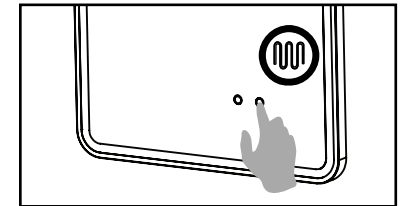
Botón táctil antivaho



Activación/desactivación de la función antivaho

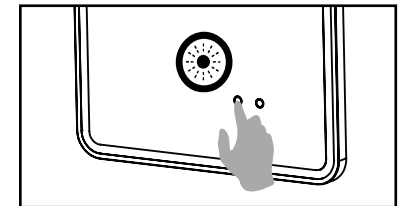
1. Pulsar una vez el botón antivaho. Este se mostrará rojo cuando esté encendido.

Nota: Al cabo de 60 minutos de inactividad, se apagará automáticamente.



Encendido/apagado de la luz

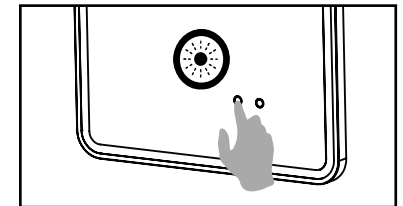
1. Pulsar una vez el botón de la luz.



Cambio del color de la luz

1. Pulsar dos veces para ajustar entre los 3 colores: cálido, natural y luz diurna.

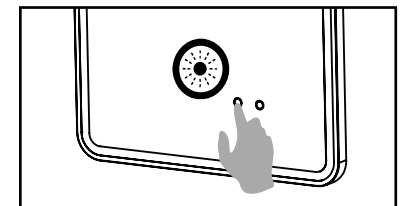
Nota: La temperatura de la luz tiene memoria.



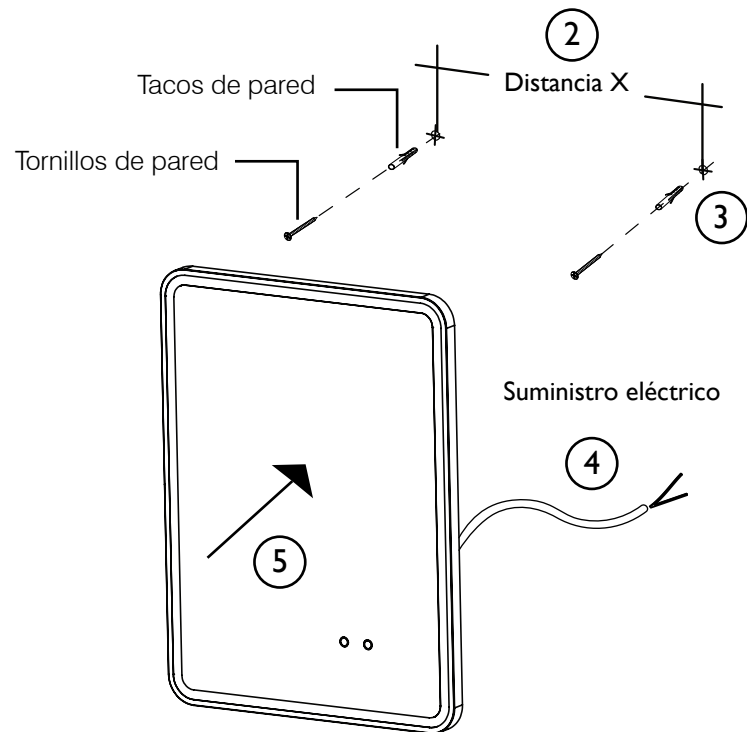
Cambio de intensidad de la iluminación LED

1. Mantener presionado para ajustar la intensidad.
2. Soltar una vez que se alcance el brillo deseado o pulsar de nuevo para obtener el brillo opuesto.

Nota: La intensidad quedará memorizada.



Instrucciones de instalación



3) Taladre en dichos puntos y coloque los tacos. Fije el tornillo en su lugar. Deje una pequeña parte del tornillo sobresaliendo para colgar el espejo.

Importante: Antes de comenzar la instalación, compruebe que la corriente eléctrica esté desconectada. Se recomienda quitar el fusible o apagar el interruptor responsable del circuito eléctrico.

4) Realice la conexión eléctrica del espejo a la toma de corriente. Utilice el cable situado en la parte posterior del espejo para realizar las conexiones necesarias, de acuerdo con la normativa británica IEE para las instalaciones eléctricas. Otra persona deberá sostener el espejo en posición mientras se realizan las conexiones eléctricas.

5) Cuelga el espejo en la pared

NOTA: Si quiere asegurar la fijación del espejo, puede poner un poco de sellador de silicona en los lados de los tornillos para evitar que el espejo caiga de la pared. Para retirar el espejo, deslice primero hacia arriba y después hacia fuera.

Entretien ultérieur

Nettoyer votre produit

Lors du nettoyage du miroir ou de toute surface à miroir, il est recommandé d'utiliser un chiffon doux, sec et non abrasif, pendant que le miroir est éteint. Ne pas utiliser d'agents nettoyants ou de matériaux abrasifs.

NE PAS laisser l'humidité entrer en contact avec des composants électriques.

Dépannage et service après-vente

Pour toute assistance supplémentaire, veuillez contacter notre équipe d'assistance technique au: 01225 303 900.

Roper Rhodes Ltd se réserve le droit de modifier les caractéristiques de ses produits à tout moment dans un but d'amélioration du produit. Les dimensions sont approximatives et sont indiquées dans des tolérances raisonnables.

Rendez-vous sur notre site internet www.roperhodes.co.uk pour plus d'informations sur nos produits. Vous y trouverez des vidéos de démonstration des produits et de plus amples détails sur les armoires et miroirs Roper Rhodes ainsi que sur toute notre gamme de produits pour salle de bain.

Conformité

Ce produit est conforme à toutes les normes de sécurité européennes.

Ce produit contient une source lumineuse d'une valeur nominale (F)



Normas de seguridad - Español

Aplicable únicamente a las instalaciones realizadas en Reino Unido, Francia, España y Suecia.

La instalación deberá ser realizada por un electricista cualificado y cumplir la normativa de construcción e instalaciones eléctricas en vigor en España.

Importante: antes de realizar la instalación o el mantenimiento, asegúrese de que el suministro eléctrico principal está desconectado. Se recomienda retirar el fusible o desactivar el diferencial para el circuito correspondiente antes de proceder a la instalación.

DIAGRAMA DE CABLEADO - SUMINISTRO ELÉCTRICO

CÓDIGO DE COLORES:

L - Fase = Marrón
N - Neutro = Azul

NO debe conectarse a una toma de corriente con enchufe.



Zonas de baño



El mobiliario de baño debe instalarse en las zonas apropiadas de acuerdo con la normativa británica IEE para las instalaciones eléctricas. Este aparato solo es apto para instalación en interiores en el área de la zona 2 y más alejadas. (Véase la imagen arriba.) Este aparato no es apto para su instalación en las zonas 0 o 1, saunas, baños turcos o cubículos de ducha. No debe conectarse a una toma de corriente con enchufe. No debe instalarse en superficies húmedas ni conductoras de electricidad.

Método de instalación

Importante: antes de empezar la instalación, asegúrese de que el suministro eléctrico está desconectado. Se recomienda retirar el fusible o desactivar el diferencial del circuito correspondiente.

Importante: antes de comenzar la instalación, asegúrese de que la construcción de la pared es adecuada y que tiene capacidad para sostener el peso del espejo.

Importante: El producto debe instalarse con una distancia mínima de 150 mm entre el sensor infrarrojo y una pared adyacente u obstrucción para garantizar el correcto funcionamiento del sensor.

1) Mida la distancia (X) entre las ranuras de la parte trasera del espejo.

2) Utilice un lápiz para marcar en la pared a la altura deseada los puntos donde va a fijar los tornillos.
Compruebe que la distancia entre ellos sea (X).

